

APRENDE LAS CANCIONES DE LA TIERRA



¡Gracias por ofrecer vuestras canciones a este CD, para que  
tod@s descubramos la belleza de cantar y rezar a la vez!  
A pesar de investigar puede que no ponga la fuente correcta de  
las canciones o “autor desconocido”,  
por favor escribidme para poder corregirlo:  
[morgaine.magiacelta@yahoo.es](mailto:morgaine.magiacelta@yahoo.es)



Con Morgaine y la Comunidad de Reclaiming en España  
[www.reclaimingspain.org](http://www.reclaimingspain.org)

## ***¡Aprende las Canciones de la Tierra!***

Este es el humilde propósito lanzado con este CD.

Aquí tenéis una variedad de cantos que es muy probable que salgan en alguna de nuestras ceremonias, rituales, encuentros, Inipis u otros eventos, o que quizá queráis utilizar para algún evento que organicéis. Con este CD podéis aprender paso a paso. Cada canto tiene varias repeticiones. La primera vez lo canto «en seco», para ensayar bien la melodía y la letra. La segunda viene con coro, para ver, que podéis hacer con la canción. En la tercera repetición añado segunda voz y a partir de la cuarta terceras voces, coros o canon para «jugar» con lo que ofrece, además de los ritmos de tambor y maraca.

Los temas de las canciones están ordenados para poder usarlos según el ritual que queráis crear, que puede ser una ceremonia de Rueda de Año Solar, Luna u otra intención diferente como transformación o sanación.

¡Que fluya nuestra inspiración! ¡Que la alegría de cantar vuelva a nuestras vidas! ¡Que dancedmos y cantemos alrededor de la hoguera de Tribu!

Gracias a tod@s que habéis puesto vuestro arte en este CD.

**Voces:** Morgaine, Vicente y Adela Nedelcu

**Coros y Segundas Voces:** Morgaine

**Guitarra:** Adela Nedelcu

**Percusión:** Morgaine

**Compositores:** Comunidad de Reclaiming de San Francisco

With special thanks to Starhawk and Brook

**Textos originales:**

<http://www.reclaimingquarterly.org/web/chants04/chants04.txt>

**Traducción al Español:** Morgaine

**Compositores de la Comunidad de Reclaiming España:**

Samarah Felicidad Santamaría, Jana Cristina Perales, Inés Lolago

**Grabación y Sound Engineering:** Kevin Sampere

**Cover Design:** Veronica Teodorescu



**1. Canción para trazado del círculo  
por Jana Cristina Perales  
“No hay más lugar que aquí”**

No hay más lugar que aquí  
No hay más tiempo que ahora  
Construimos lo Sagrado  
Al tomarnos de las manos

**2. Canción para trazado del círculo  
por Susan Falkenrath Wolf “Eastern Morning”**

Mañana del Este - primeros rayos del Sol  
Ideas que nacen - Sagradas Son  
Venid aquí - ahora aquí  
Fuego del Sur - Amado Padre Sol  
Voluntad y fuerza - Sagradas Son  
Venid aquí - ahora aquí  
Río del Oeste - Amada abuela Luna  
Aguas del vientre - Sagradas Son  
Venid aquí - ahora aquí  
Montaña del Norte - la Madre Tierra es  
Tus tesoros nos das - Sagrados Son  
Venid aquí - ahora aquí  
Caldero del Centro  
Dentro Transformación  
Misterios del laberinto - Sagrados Son  
Venid aquí - ahora aquí

### **3. Canción para trazado del círculo por Starhawk “We are a circle within a circle”**

Somos un círculo dentro de un círculo  
Sin principio y sin final

### **4. Llamada de los 4 Elementos Original del Camino Rojo para Temazcal Autor desconocido**

Agua vital, purifícame  
Fuego del amor, quema mi temor  
Aire sagrado, llévame al altar  
Madre Tierra vuelve a mi hogar  
En el Ritual, este Ritual

### **5. Llamada de los 4 Elementos Original del Camino Rojo Autor desconocido**

Abuelito Fuego las gracias te damos las gracias te damos 2X  
Por abrirme al corazón, a la sanación, abrirme al amor 2X  
(Rep con Madrecita Tierra - Abuelita Luna - Hermanito el Aire)



**6. Llamada del Elemento Tierra**  
**Original del Inglés “Mother I feel you Under my feet”**  
**Autor desconocido**

Madre te siento bajo mis pies  
Te oigo el corazón latir  
Heyaeya Heyaeya Heyaeya Ho  
Heyaeya Heyaeya Heyaho

**7. Llamada del Elemento Tierra**  
**Original del Nautl**  
**Autor desconocido**

Amada Tonantzin te vengo a decir,  
te quiero de veras soy parte de ti 2X  
Tonantzin doy gracias por el maíz, el agua el aire y el todo de ti  
Tonantzin doy gracias por el maíz,  
la carne la fruta y el todo de ti

**8. Llamada del Elemento Aire**  
**Original del Inglés “Fly like an Eagle”**  
**Autor desconocido**

Volaremos como águilas, volando tan alto  
Alrededor del universo, con alas de luz  
Hey witchy chayo, Ohe Hayo  
Hey witchy chayo, con alas de luz

## **9. Llamada del Elemento Fuego**

**Original del Inglés “We will rise with the fire of freedom”  
por Starhawk**

Levantamos el fuego de la libertad  
La verdad es el fuego que nos liberará  
Paramos el fuego de la destrucción  
Sanación es el fuego de mi corazón

## **10. Llamada del Elemento Fuego**

**Original del Inglés “Never loose the way”  
por Starhawk, Rose May Dance, Raven Moonshadow**

Nunca - olvidaré la fuente a la memoria de Su llama viva  
Y el poder del fuego sagrado crecerá, crecerá de nuevo

## **11. Llamada del Elemento Agua**

**Original del Inglés “The Beginning of the Earth”  
por Starhawk, Delaney Johnson**

El comienzo de la Tierra es la Mar -rep-  
La vida sale del Mar -rep-  
El Río de la Vida es así -rep-  
Nada perturbará, a mi felicidad -rep-

## **12. Llamada del Elemento Agua** **Autor desconocido**

El río está fluyendo, fluyendo y creciendo  
el río está fluyendo, de vuelta al mar  
Madre Tierra llévame, tu hij@ siempre seré  
Madre Tierra llévame, de vuelta al mar

Río, río, el río de la vida, siempre está creciendo, siempre está fluyendo

## **13. Llamada del Centro** **Original del Inglés “Spiraling into the Center”** **por Lorna Kohler**

En Espiral hacia el centro, al centro del corazón  
En espiral hacia el centro, al centro del corazón  
Soy el tejido yo soy el tejedor  
Yo soy el sueño y el soñador

## **14. Llamada de la Diosa** **Original del Inglés “We all come from the Goddess”** **por Z. Budapest**

Venimos de la Diosa  
volveremos con Ella  
como gotas de agua  
que van fluyendo al mar

**15. Llamada de la Diosa Doncella Brigid  
por Samarah Felicidad Santamaría**

Cisne Blanco, Serpiente de amor, Brigida, dame fuerza y valor  
para poder sanar

Poesía y musa de creatividad, planta en mi la semilla que me haga avanzar  
Te invocamos para sanar, te invocamos para despertar

**16. Llamada de la Diosa Madre Amante  
Original del Inglés “Goddess of Love”  
por Comunidad de Avalon**

Diosa del Amor, liberame  
pido unión y pasión

Me quiero sentir llena y en calma  
Diosa del amor, llena mi alma

**17. Llamada de la Diosa Reina Sabia  
por Inés Lolago**

Madre profunda - ayúdame a sumergirme en mi sombra  
Que los ríos de la luz me liberen  
Yo soy sombra y soy luz - Ilumberri y Ataecina

**18. Llamada de la Diosa Anciana Sabia**  
**Original del Inglés “Hecate Cerrydwen”**  
**por Patricia Witt**

Hekate, Cerrydwen - Madre oscura llévanos  
Hekate, Cerrydwen - Haznos renacer

**19. Llamada del Dios Astado**  
**Original del Inglés “His Mystery”**  
**por Brook Schoenfield**

Oscuridad - sonido sin sonar  
nos llama - misterio llegará  
Astado - su fuego de dentro - trayendo - memoria ancestral  
Bosque Silvestre, corremos con él  
Veloz el Rey Ciervo, Su aliento al lado  
Oscuridad - sonido sin sonar....

**20. Canto lakota al Gran Misterio**  
**Autor desconocido**

Ate Wakantanka Welo Welo He  
Ate Wakantanka Unshi Malayo  
Oyate oyate zani chin pelo  
Heya Hoye Wayelo Haye Hayo

## **21. Ritual de Luna Por Paz**

Luna, madre luna, te espero al anochecer  
Con tu suave luz, busca dentro de mí ser  
Y dime, con tu magia, lo que hoy debo saber

## **22. Ritual para Renovación Original del Inglés “Let it begin now” por Starhawk**

Comencemos con cada paso que damos  
Comencemos con cada cambio y andamos  
Comencemos con cada cadena que rompe  
Comencemos con cada despertar  
Ahora renovemos a la Tierra  
Ahora renovemos al Planeta

## **23. Ritual para la sanación del cuerpo físico Canto lakota para Inipi Autor desconocido**

Tunkashila o Ma kiyayo - Ma kiyayo  
Ma ka ki yelo iohe  
O ma kiyayo - ma ka ki yelo iohe

**24. Ritual para sanación**  
**Original del Inglés “Every step is a sacred step”**  
**Autor desconocido**

Cada paso es sanador  
Cada paso es sagrado  
Sanamos sanamos a nuestro cuerpo  
Sanamos sanamos a nuestra tierra

**25. Canción para estar en nuestro centro**  
**Original del Inglés “Place of Power”**  
**por Anne Hill**

Sentad@ en mi lugar de poder al mundo miro yo  
Sentad@ en mi lugar de poder al mundo miro yo  
Mirando al este ...mmm...  
Mirando al sur ...mmm...  
Mirando al oeste ...mmm...  
Mirando al norte ...mmm...  
Y en el centro mi corazón  
Fuerte y libre y formo parte de todo mi alrededor

**26. Canción para Poder-dentro**  
**Original del Inglés “We are the Power”**  
**por Starhawk**

Somos poder desde el corazón  
Somos la danza de luna y sol  
La esperanza que vivirá  
Somos el cambio para la Tierra

## **27. Ritual para Cambio**

**Original del Inglés “She changes everything she touches”  
por Starhawk, Lauren Liebling**

Ella cambia todo lo que toca y todo lo que toca cambia

## **28. Ritual para nuevo comienzo**

**Original del Inglés “We are the Rising Sun”  
por Starhawk**

Somos el sol naciente  
Somos el cambio  
Somos los que hemos esperado  
Amanecemos

## **29. Abrir el círculo y despedida**

**Original del Inglés “May the circle be open”  
por Starhawk**

El círculo está abierto y siempre unido  
Que la paz de la Diosa entre en nuestro corazón  
Dulce encuentro y dulce despedida  
Dulce encuentro otra vez